



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 2. srpnja 2024.
(OR. en)

10615/24

Međuinstitucijski predmet:
2023/0314(COD)

CODEC 1415
COMPET 609
MI 563
SOC 417
ECOFIN 627
DRS 51
FREMP 280
JAI 928
MDC 6
ENT 107
ENV 577
DIGIT 146
PE 152

INFORMATIVNA NAPOMENA

Od: Glavno tajništvo Vijeća
Za: Odbor stalnih predstavnika / Vijeće

Predmet: Prijedlog UREDBE EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA o izmjeni uredaba (EU) br. 1024/2012 i (EU) 2018/1724 o primjeni Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta i jedinstvenog digitalnog pristupnika za potrebe određenih zahtjeva utvrđenih Direktivom (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća o europskim prekograničnim udruženjima
– ishod prvog čitanja u Europskom parlamentu (Strasbourg, 11. – 14. ožujka 2024.)

I. UVOD

Izvjestiteljica Anne-Sophie PELLETIER (Ljeвица, FR) predstavila je u ime Odbora za unutarnje tržište i zaštitu potrošača (IMCO) izvješće o navedenom prijedlogu uredbe koje je sadržavalo pet amandmana (amandmani 1 – 5) na prijedlog. Nisu podneseni drugi amandmani.

II. GLASOVANJE

Na plenarnoj sjednici Europskog parlamenta 13. ožujka 2024. glasovanjem su usvojeni amandmani od 1 do 5 na Prijedlog uredbe.

Tako izmijenjeni prijedlog Komisije predstavlja stajalište Parlamenta u prvom čitanju, koje je sadržano u njegovoj zakonodavnoj rezoluciji iz Priloga ovom dokumentu.

P9_TA(2024)0142

Primjena Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta i jedinstvenog digitalnog pristupnika za potrebe određenih zahtjeva utvrđenih Direktivom o europskim prekograničnim udruženjima

Zakonodavna rezolucija Europskog parlamenta od 13. ožujka 2024. o Prijedlogu uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni uredba (EU) br. 1024/2012 i (EU) 2018/1724 o primjeni Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta i jedinstvenog digitalnog pristupnika za potrebe određenih zahtjeva utvrđenih Direktivom (EU) .../... Europskog parlamenta i Vijeća o europskim prekograničnim udruženjima (COM(2023) 516) (COM(2023)0515 – C9-0327/2023 – 2023/0314(COD))

(Redovni zakonodavni postupak: prvo čitanje)

Europski parlament,

- uzimajući u obzir Prijedlog Komisije upućen Europskom parlamentu i Vijeću (COM(2023)0515),
- uzimajući u obzir članak 294. stavak 2., članak 21. stavak 2. i članak 114. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, u skladu s kojima je Komisija podnijela Prijedlog Parlamentu (C9-0327/2023),
- uzimajući u obzir članak 294. stavak 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
- uzimajući u obzir mišljenje Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora od 17. siječnja 2024.¹
- uzimajući u obzir članak 59. Poslovnika,
- uzimajući u obzir mišljenje Odbora za pravna pitanja,
- uzimajući u obzir izvješće Odbora za unutarnje tržište i zaštitu potrošača (A9-0006/2024),

¹ Još nije objavljeno u Službenom listu.

1. usvaja sljedeće stajalište u prvom čitanju;
2. poziva Komisiju da predmet ponovno uputi Parlamentu ako zamijeni, bitno izmijeni ili namjerava bitno izmijeniti svoj Prijedlog;
3. nalaže svojoj predsjednici da stajalište Parlamenta proslijedi Vijeću, Komisiji i nacionalnim parlamentima.

Amandman 1
Prijedlog uredbe
Uvodna izjava 2.

Tekst koji je predložila Komisija

(2) U skladu s člankom 30. stavkom 2. Direktive COM(2023) 516 administrativna suradnja i razmjena informacija između nadležnih tijela država članica provodi se putem Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta („sustav IMI“) uspostavljenog Uredbom (EU) br. 1024/2012 Europskog parlamenta i Vijeća⁵. Zbog toga bi u sustavu IMI trebalo uspostaviti potrebne postupke administrativne suradnje.

⁵ Uredba (EU) br. 1024/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o administrativnoj suradnji putem Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta i stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2008/49/EZ („Uredba IMI“) (SL L 316, 14.11.2012., str. 1.).

Izmjena

(2) U skladu s člankom 28. stavkom 2. Direktive COM(2023) 516 administrativna suradnja i razmjena informacija između nadležnih tijela država članica provodi se putem Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta („sustav IMI“) uspostavljenog Uredbom (EU) br. 1024/2012 Europskog parlamenta i Vijeća⁵. Zbog toga bi u sustavu IMI trebalo uspostaviti potrebne postupke administrativne suradnje **i postupke za razmjenu informacija među nadležnim tijelima.**

⁵ Uredba (EU) br. 1024/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o administrativnoj suradnji putem Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta i stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2008/49/EZ („Uredba IMI“) (SL L 316, 14.11.2012., str. 1.).

Amandman 2
Prijedlog uredbe
Uvodna izjava 3.

Tekst koji je predložila Komisija

(3) U skladu s člancima 2. i 3. Uredbe (EU) 2018/1724 Europskog parlamenta i Vijeća⁶ jedinstveni digitalni pristupnik građanima Unije, fizičkim osobama s boravištem u državi članici i pravnim osobama sa sjedištem u državi članici omogućuje pristup informacijama, postupcima te uslugama podrške i

Izmjena

(3) U skladu s člancima 2. i 3. Uredbe (EU) 2018/1724 Europskog parlamenta i Vijeća⁶ jedinstveni digitalni pristupnik građanima Unije, fizičkim osobama s boravištem u državi članici i pravnim osobama sa sjedištem u državi članici omogućuje pristup informacijama, postupcima te uslugama podrške i

rješavanja problema. Operativni dio i Prilog I. Uredbi (EU) 2018/1724 trebalo bi izmijeniti kako bi se osiguralo da se područje primjene ne tumači kao ograničeno na građane i poduzeća te da se odnosi na pravne osobe koje nisu poduzeća, kao što su europska prekogranična udruženja.

⁶ Uredba (EU) 2018/1724 Europskog parlamenta i Vijeća od 2. listopada 2018. o uspostavi jedinstvenog digitalnog pristupnika za pristup informacijama, postupcima, uslugama podrške i rješavanja problema te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1024/2012 (SL L 295, 21.11.2018., str. 1.).

rješavanja problema. Operativni dio i Prilog I. Uredbi (EU) 2018/1724 trebalo bi izmijeniti **ovom Uredbom** kako bi se osiguralo da se područje primjene ne tumači kao ograničeno na građane i poduzeća te da se odnosi na pravne osobe koje nisu poduzeća, kao što su europska prekogranična udruženja.

⁶ Uredba (EU) 2018/1724 Europskog parlamenta i Vijeća od 2. listopada 2018. o uspostavi jedinstvenog digitalnog pristupnika za pristup informacijama, postupcima, uslugama podrške i rješavanja problema te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1024/2012 (SL L 295, 21.11.2018., str. 1.).

Amandman 3
Prijedlog uredbe
Uvodna izjava 5.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

5.a Provedeno je savjetovanje s Europskim nadzornikom za zaštitu podataka u skladu s člankom 42. stavkom 1. Uredbe (EU) 2018/1725 te je on dao mišljenje 31. listopada 2023.,

Amandman 4
Prijedlog uredbe
Članak 2. – stavak 1. – točka 5. – podtočka aa (nova)

Uredba (EU) 2018/1724

Prilog I.

„Informacijska područja koja se odnose na poduzeća:	
Područje	INFORMACIJE U VEZI S PRAVIMA, OBVEZAMA I PRAVILIMA
J. Pokretanje, vođenje i zatvaranje poduzeća	<ol style="list-style-type: none"> 1. registriranje, promjena pravnog oblika ili zatvaranje poduzeća (postupci registracije i pravni obrasci za vođenje poslovanja) 2. preseljenje poduzeća u drugu državu članicu 3. prava intelektualnog vlasništva (prijava patenta, registracija žiga, crteža ili dizajna, dobivanje licence za reprodukciju) 4. pravedne i transparentne trgovačke prakse, uključujući prava potrošača i jamstva u vezi s prodajom robe i usluga 5. ponuda internetskih usluga za prekogranična plaćanja pri prodaji robe i usluga na internetu 6. prava i obveze prema ugovornom pravu, uključujući kamate na zakašnjela plaćanja 7. postupci u slučaju nesolventnosti i likvidacija društava 8. osiguranje kredita 9. spajanja društava ili prodaja poduzeća 10. građanska odgovornost direktora društva 11. pravila i obveze u pogledu obrade osobnih podataka”
<i>Izmjena</i>	
(aa) zamjenjuju se sljedeća područja informiranja:	
„Informacijska područja koja se odnose na poduzeća:	
Područje	INFORMACIJE U VEZI S PRAVIMA, OBVEZAMA I PRAVILIMA
J. Pokretanje, vođenje i zatvaranje	1. registriranje, promjena pravnog oblika ili

<p>poduzeća</p>	<p>zatvaranje poduzeća (postupci registracije i pravni obrasci za vođenje poslovanja)</p> <p>2. prijenos registriranog sjedišta poduzeća u drugu državu članicu</p> <p>2.a obveze prema vjerovnicima i prava radnika u vezi s prijenosom registriranog sjedišta poduzeća u drugu državu članicu</p> <p>3. prava intelektualnog vlasništva (prijava patenta, registracija žiga, crteža ili dizajna, dobivanje licence za reprodukciju)</p> <p>. pravedne i transparentne trgovačke prakse, uključujući prava potrošača i jamstva u vezi s prodajom robe i usluga</p> <p>5. ponuda internetskih usluga za prekogranična plaćanja pri prodaji robe i usluga na internetu</p> <p>6. prava i obveze prema ugovornom pravu, uključujući kamate na zakašnjela plaćanja</p> <p>7. postupci u slučaju nesolventnosti i likvidacija društava</p> <p>8. osiguranje kredita</p> <p>9. spajanja društava ili prodaja poduzeća</p> <p>10. građanska odgovornost članova odbora ili direktora društva</p> <p>11. pravila i obveze u pogledu obrade osobnih podataka”</p>
-----------------	--

Amandman 5

Prijedlog uredbe

Članak 2. – stavak 1. – točka 5. – podtočka b

Uredba (EU) 2018/1724

Prilog I.

Tekst koji je predložila Komisija

(b) dodaju se sljedeća područja informiranja:

„Informacijska područja koja se odnose na pravne osobe koje nisu poduzeća sa sjedištem u

državi članici:	
<i>AA. Osnivanje, vođenje i zatvaranje pravne osobe koja nije poduzeće</i>	<ol style="list-style-type: none"> 1. registriranje, promjena pravnog oblika ili zatvaranje pravne osobe koja nije poduzeće (postupci registracije i pravni oblici) 2. preseljenje pravne osobe koja nije poduzeće u drugu državu članicu 3. prava intelektualnog vlasništva (prijava patenta, registracija žiga, crteža ili dizajna, dobivanje licence za reprodukciju) 4. pravedne i transparentne trgovačke prakse, uključujući prava potrošača i jamstva u vezi s prodajom robe i usluga 5. ponuda internetskih usluga za prekogranična plaćanja pri prodaji robe i usluga na internetu 6. prava i obveze prema ugovornom pravu, uključujući kamate na zakašnjela plaćanja 7. postupci u slučaju nesolventnosti i likvidacija pravnih osoba koje nisu poduzeća 8. osiguranje kredita 9. spajanje ili prodaja pravne osobe koja nije poduzeće 10. građanskopravna odgovornost direktora pravne osobe koja nije poduzeće 11. pravila i obveze u pogledu obrade osobnih podataka
<i>Izmjena</i>	
(b) dodaju se sljedeća područja informiranja:	
„Informacijska područja koja se odnose na pravne osobe koje nisu poduzeća sa sjedištem u državi članici:	
<i>AA. Osnivanje, vođenje i zatvaranje pravne osobe koja nije poduzeće</i>	<ol style="list-style-type: none"> 1. registriranje, promjena pravnog oblika ili zatvaranje pravne osobe koja nije poduzeće (postupci registracije i pravni oblici) 2. prijenos registriranog sjedišta pravne osobe koja nije poduzeće u drugu državu članicu <p>2.a obveze prema vjerovnicima i prava</p>

	<p><i>radnika u vezi s prijenosom registriranog sjedišta pravne osobe koja nije poduzeća u drugu državu članicu</i></p> <p>3. prava intelektualnog vlasništva (prijava patenta, registracija žiga, crteža ili dizajna, dobivanje licence za reprodukciju)</p> <p>4. pravedne i transparentne trgovačke prakse, uključujući prava potrošača i jamstva u vezi s prodajom robe i usluga</p> <p>5. ponuda internetskih usluga za prekogranična plaćanja pri prodaji robe i usluga na internetu</p> <p>6. prava i obveze prema ugovornom pravu, uključujući kamate na zakašnjela plaćanja</p> <p>7. postupci u slučaju nesolventnosti i likvidacija pravnih osoba koje nisu poduzeća</p> <p>8. osiguranje kredita</p> <p>9. spajanje ili prodaja pravne osobe koja nije poduzeće</p> <p>10. građanskopravna odgovornost članova odbora ili direktora pravne osobe koja nije poduzeće</p> <p>11. pravila i obveze u pogledu obrade osobnih podataka</p>
--	--